

Inhalt:

AKTUELLES

- Gemeinderatssitzung
- Verleihung Ehrenzeichen
- ELBE-Konferenz
- Bester Freiwilliger
- Reisepass
- Info Zollamt

ALLGEMEINES

- Volksschule Weitra
- Freiwillige Feuerwehr

CHRONIK

- Wir gratulieren ...

KULTUR

- Ausstellungen
- Festival Schloss Weitra
- Fahrten zu Musik-Events
- Internationale Sommerschule

GESUNDHEIT

- Diabetesvorsorge
- Pilotprojekt Ärztekammer

KINDER & JUGEND

- Sommerticket

UMWELT

- Richtig sammeln

SOZIALES

- Hilfswerk
- Volkshilfe

SPORT & VEREINE

- Sportverein Weitra



ERÖFFNUNG DER SCHLOSSHOFÜBERDACHUNG

Am 24. Juni 2006 wurden die vier größten Trichterschirme Europas im Beisein zahlreicher Ehrengäste feierlich eröffnet. Durch dieses einmalige Bauwerk wird der Schlosshof von Weitra vor Regen und Sonnenschein geschützt und ein ungestörter Spielbetrieb für die Sommerfestspiele und alle anderen kulturellen Aktivitäten im Schloss Weitra ist somit garantiert.

Ausstellung in der Bürgerspitalkirche



01.08. - 27. 08. 2006

„SCHÖN“

von Oswald Oberhuber

Öffnungszeiten:
tägl. 09:00 - 12:00 und
14:00 - 17:00 Uhr



ELBE-Konferenz in Weitra



Rolf-Dieter Dörr, Deutsches Bundesministerium für Umweltschutz und Reaktorsicherheit (Vorsitzender der Arbeitsgruppe) mit Bgm. SR Werner Himmer

Wasser bestimmt unser Leben und das nördliche Waldviertel ist bekannt für seinen Wasserreichtum. Nicht jeder weiß aber, dass dieser Teil Österreichs im Elbe-Einzugsgebiet liegt und das Wasser unserer Lainsitz schließlich bei Hamburg in die Nordsee fließt. In Entsprechung des grenzüberschreitenden Charakters der Gewässer hat die EU mit der Wasserrahmenrichtlinie die wichtigsten Regeln zu ihrem Schutz festgeschrieben. Die internationale Umsetzung dieser Richtlinien erfolgt im Elbe-Einzugsgebiet unter dem Dach der IKSE (Internationale Kommission zum Schutz der Elbe).

In Weitra konnte Herr Bürgermeister Himmer die Arbeitsgruppe Wasserrahmenrichtlinie zu ihrer 18. Tagung begrüßen. Teilnehmer aus Deutschland, der Tschechischen Republik, Polen und Österreich trafen sich auf Einladung des Bundesministeriums für Land- und Forstwirtschaft, Umwelt und Wasserwirtschaft am 8. und 9. Juni 2006 zu fachlichen Diskussionen im Stadtsaal.

HALLENBAD UND SAUNA

Das Hallenbad und die Sauna sind während der Sommerferien geschlossen.

Die Sauna öffnet wieder am 31.08. 2006

Für das Hallenbad kann wegen notwendiger Reparaturarbeiten noch kein Öffnungstermin bekanntgegeben werden.

Sobald der Termin der Öffnung des Hallenbades bekannt ist, wird dieser **im Aushang der Gemeinde** bzw. in der VS/Hallenbad **kundgemacht**.

STELLUNGSTERMIN

Wie schon in der Ausgabe 03/04 der Stadtnachrichten angekündigt erfolgt die Stellung des Geburtsjahrganges 1988 der Gemeinde Weitra am

Donnerstag, den 28.08.2006 in St.Pölten.

Näheres ist aus der Stellungskundmachung 2006 (angeschlagen an der Amtstafel der Gemeinde) zu entnehmen.



Liebe MitbürgerInnen! Liebe Jugend!

Der Sommer mit den vielen Festen, Veranstaltungen, Ausstellungen im ganzen Land und auch bei uns und den damit verbundenen Vorbereitungen, aber auch mit **viel Arbeit** in Haus, Feld und Wiese hat begonnen.

Auch das Baugewerbe und der Straßenbau haben im Sommer Hochsaison. All das ist wichtig und notwendig, um die Wirtschaft im Land bzw. in den Gemeinden zu beleben, Arbeitsplätze zu sichern und den Bewohnern der Städte und Dörfer die entsprechende Lebensqualität zu bieten.

Ein neuer, großartiger und in Europa einzigartiger Veranstaltungsraum für 500-600 Besucher wurde in Weitra mit der neuen, regensicheren mobilen **Schlosshofüberdachung** geschaffen, der allen Veranstaltern vielfältigste Möglichkeiten in allen Bereichen - von Hochzeiten über Bälle, Konzerte jeder Art bis zu professionellen Theateraufführungen - bietet.

Mit einer schönen Eröffnungsfeier wurde kürzlich das **Abwasserprojekt Spital** (Kanal u. Kläranlage) abgeschlossen. Mein besonderer Dank und Anerkennung gilt der Abwassergenossenschaft Spital mit allen ihren Mitgliedern und besonders ihrem tüchtigen Obmann Josef Gröbl und dem Ortsvorstand GR Helmut Schmidt. Dieses Projekt zeigt wieder einmal deutlich, dass ein konstruktives Miteinander der Bevölkerung bei einem Projekt die schönsten Erfolge bringt.

Auch die anderen Katastralgemeinden beschreiten diesen Weg nach einem für die gesamte Gemeinde geltenden **Abwasserplan**, der bis zum Jahr 2015 eine moderne Abwasserentsorgung im Gemeindegebiet vorsieht.

Heute möchte ich auch allen jungen Menschen, die heuer einen **erfolgreichen Abschluss ihrer Ausbildung** geschafft haben (Pflichtschule, Lehrabschluss,

Matura, Universität, Weiterbildung usw.), recht herzlich gratulieren und ihnen alles Gute und viel Erfolg auf dem weiteren Lebensweg wünschen.

Herzliche Gratulation auch allen, denen in welcher Form und von wem auch immer eine Ehrung für ihre besonderen Leistungen zuteil wurde. Auch das ist für die weitere Motivation und als kleiner Dank einfach notwendig!

Abschließend darf ich allen noch angenehme Sommermonate, einen schönen Urlaub bzw. eine gute Ernte mit dem dazu notwendigen schönen Wetter wünschen!

Es grüßt Sie herzlich

Ihr Bürgermeister Werner Himmer

P.S.: Für all unser Tun und Wirken brauchen wir Menschen die Hoffnung! Dazu habe ich eine treffende Aussage des ehemaligen tschechischen Staatspräsidenten Vaclav Havel gehört, den ich Ihnen als **Spruch für den Juli und August** nicht vorenthalten möchte:

Spruch für Juli u. August

**„Hoffnung ist nicht die Überzeugung,
dass etwas gut ausgeht,
sondern die Gewissheit,
dass etwas Sinn hat,
egal wie es ausgeht!“**

Gemeinderatssitzung vom 18.05.2006

● Grundtausch mit Prof. Dr. Hackl

Mit Prof. Dr. Hackl wurde ein Grundstück am Kalvarienberg getauscht. Er hatte dafür seinen Grund im selben Ausmaß an die Stadtgemeinde Weitra abgegeben. Dieser Tausch ist eine Folge des Hochwassers 2002. Auch die Grenze der Katastralgemeinden Weitra und Brühl wurde in Folge dieses Tausches geändert, um für Prof. Dr. Hackl einen arrondierten Besitz zu erhalten.

Ein Baum des Naturdenkmals Steineichen am Kalvarienberg wurde an Prof. Hackl weitergegeben, da dieser Baum auf dem getauschten Grundstück steht. Der Gemeinderat hat sich für diese Maßnahmen einstimmig ausgesprochen.

● Dorferneuerung Sulz

Der Gemeinderat der Stadtgemeinde Weitra hat sich einstimmig für die Gründung eines Dorferneuerungsvereins in der KG Sulz ausgesprochen.

● Betriebsförderungen

Wie jedes Jahr lagen dem Gemeinderat Anträge um Betriebsförderungen vor. Auch heuer konnten drei Förderungswerber eine Betriebsförderung erhalten. Die Förderung an die antragstellenden Betriebe erfolgte einstimmig.

● Gemeindegrenzänderung

Zwischen der Stadtgemeinde Weitra und der Gemeinde Unserfrau-Altweitra wurde nach der Sanierung der Lainsitz im Bereich KG Brühl, eine Änderung der Gemeindegrenzen notwendig. Der Gemeinderat hat dieser Grenzänderung einstimmig zugestimmt.

● Wohnungsvergabe

In der Bahnhofstraße war eine Wohnung freistehend. Diese wurde bei der letzten Sitzung vergeben. Die Vergabe der Wohnung erfolgte einstimmig.

● Freizeitzentrum Hausschachen

Nach der Ausschreibung der verschiedenen Gewerke wurden diese an die Bestbieter vergeben. Die Ausschreibung wurde für den Hochbau von Arch. DI Macho durchgeführt. Die Gartengestaltung und der Bau der Außenanlagen wurde von Arch. DI Grossauer ausgeschrieben. Die Vergabe der Arbeiten erfolgte mehrheitlich (1 Stimmenthaltung wegen Befangenheit). Eine Liste, an welche Unternehmen die Aufträge vergeben wurden, kann im Stadtamt eingesehen werden.

● Breitegasse 81 - Polizeidienststelle

In diesem Haus ist die Sanierung des Daches unbedingt notwendig. Die Ausschreibung zur Durchführung der Arbeiten wurde von BM Rurlander organisiert. Der Gemeinderat hat sich mehrheitlich (1 Stimmenthaltung wegen Befangenheit) für die Vergabe der Arbeiten an die Bestbieter ausgesprochen. Eine Liste der Unternehmen welche die Arbeiten durchführen, kann im Stadtamt eingesehen werden.

● Betriebsgrundstück in der Industriezone

Nach dem Konkurs eines Eigners eines Betriebsgrundstücks nutzte die Stadtgemeinde das vertraglich gesicherte Rückkaufsrecht, und kaufte das Grundstück zurück. Dieses Grundstück wird an einen Interessenten weiterverkauft. Dieser möchte seine Firma an diesem Standort weiter ausbauen. Der Rückkauf bzw. Verkauf des Betriebsgrundstückes an den Interessenten erfolgte einstimmig.

● Bebauungsplan

Nach der Fertigstellung des Flächenwidmungsplans im Jahr 2004 steht nun die Schaffung eines entsprechend gestalteten Bebauungsplans auf dem Programm. Dieser ist gesetzlich notwendig, da er die Grundlage für die Bebauung in der Stadtgemeinde Weitra und den KG's im Gemeindegebiet regelt. Die Schaffung des Bebauungsplans wurde an einen Raumplaner im Bezirk vergeben. Die Vergabe erfolgte einstimmig.

● Bauparzellen in der Franz-Human-Gasse

Für die Parzellen in der Franz-Human-Gasse gibt es bereits Interessenten. Eine örtliche Bank hat gemeinsam mit der Stadtgemeinde das Baulandreservemodell Franz-Human-Gasse geschaffen. Für drei von insgesamt 7 Parzellen konnten bereits Interessenten gefunden werden. Der Gemeinderat stimmte dem Verkauf der drei Parzellen an die Interessenten einstimmig zu.

Ein **Dringlichkeitsantrag** zur Sanierung eines öffentlichen Anrainerwegs in Gr. Wolfers wurde eingebracht. Der Dringlichkeitsantrag wurde aus finanzierungstechnischen Gründen notwendig. Der Gemeinderat stimmte dem Antrag einstimmig zu. Der Weg in der Länge von ca. 1,1 km wird saniert.

VOLKSSCHULE WEITRA

Direktion der Volksschule, Schubertstraße 209, 3970 Weitra
 Tel. 02856/2422, Fax+AB: 02856/27322
 E-Mail: vs.weitra@aon.at

Der Österreichische Zivilschutzverband lud unsere Schule zur Teilnahme an der **Kinder-Sicherheits-Olympiade** (Theoretisches Wissen, Unfallvermeidung, Selbstschutz, Zivilschutz, Geschicklichkeit und Würfelglück) ein. Wir nahmen diese Einladung mit unseren 4. Klassen gerne an. Ein Teil der 4a und der 4b Klasse wirkte aktiv an diesem Wettbewerb mit. Der Rest der beiden Klassen durfte als Schlachtenbummler mitfahren.

Der Vorbewerb zu dieser Olympiade fand am 03. Mai 2006 in Pfaffenschlag bei Waidhofen an der Thaya statt. Die Schüler der 4a + 4b mit ihren Klassenlehrerinnen (VOL Diplompädagogin Elfriede Murth und vVL Diplompädagogin Marion Haberleitner) erreichten den 5. Platz in der Region Waldviertel und den 3. im Bezirk Gmünd.

Unsere Fußballer nahmen am 09. Mai 2006 am **MIKE – Fußballcup** der Volksbanken in Schrems unter der Leitung von SR Diplompädagogin Angela Himmer, VD Franz Zeilinger und dem Betreuer Hans-Jürgen Fritz vom SV Weitra erfolgreich teil und erreichten von zehn Mannschaften den 4. Platz. Ein herzliches Dankeschön dem SV Weitra, speziell Herrn Hans-Jürgen Fritz, Frau Judith Forstner und Herrn Walter Kloiber für den kostenlosen Transport und die Betreuung unserer Fußballer.

Im Hallenbad Heidenreichstein fand am 22. Mai 2006 der **PINGUIN-CUP** (Schwimmmeisterschaften der Volksschulen) statt. Die Einladung zu diesem sportlichen Wettkampf wurde von zehn Volksschulen des Gmünder Bezirkes angenommen. Frau VL Diplompädagogin Renate Haubner trainierte und betreute die Schüler, sodass sich die Volksschule Weitra den 1. Platz im Rettungsschwimmen holte. Bravo!

Als Leiter der Volksschule Weitra freue ich mich über diese großartigen Erfolge und bedanke mich recht herzlich bei den Lehrerinnen, bei den Schüler/Innen und den Mithelfern.

Ein Dankeschön gilt aber auch der **RAIKA** Weitra und der **SPARKASSE** Weitra, die die Buskosten zu

den Regionalmeisterschaften der Kindersicherheitsolympiade nach Pfaffenschlag übernahmen. Gratulation und Danke!

Mit Schulschluss des Schuljahres 2005/06 wurde **Frau SR Diplompädagogin Angela Himmer** von den Schülern, Lehrerinnen, VD Franz Zeilinger, Elternvereinsobfrau Conny Stütz, Klassenelternvertreterinnen Judith Forstner und Barbara Schneider, Bürgermeister SR Werner Himmer und Bezirksschulinspektorin Mag. Martha Abl-Wolf in feierlichem Rahmen nach 40jährigem Wirken in den **wohlverdienten Ruhestand** verabschiedet. Frau SR Angela Himmer war eine fleißige, zuverlässige ordnungsliebende Lehrerin, die stets bereit war, sich fort- und weiterzubilden. Für ihre hervorragende Tätigkeit als Lehrerin erhielt sie einige Male Dank und Anerkennung des Bezirks- und Landesschulrates. Sie hat uns an der Volksschule Weitra in den letzten Jahren besonders im sonderpädagogischen Bereich unterstützt.

Danke für das Engagement und alles Gute in der Pension!

VD Franz Zeilinger



Bester Freiwilliger



Bei der BIOEM am 16.06.2006 in Großschönau wurden die „Besten Freiwilligen“ der Gemeinden des Waldviertels von Landesrat DI Josef Plank, geehrt.

Aus Weitra waren dies heuer **Frau Irmgard Eßlbauer und Frau Helga Gaida**, als Obfrau- bzw. Obfraustv. des Vereines „Freunde des Nordwaldheimes“ welche durch Ihre ehrenamtliche Tätigkeit großartiges für die alten Menschen des Pensionistenheimes leisten und Ihnen das wichtige Gefühl von Freundschaft, Gemeinschaft und gehört und ernst genommen werden vermitteln und ihnen somit ein Leben bis zuletzt in Wertschätzung, Eigenverantwortung und voller Lebensfreude ermöglichen.

Herzliche Gratulation!

Blasmusikkapelle aus Kladno (CZ)



KVETOVANKA

Platzkonzert vor dem Rathaus

12. August 2006

17 – 19 Uhr

Einladungskonzert zum
Karel Valdauf-Blasmusik-Festival
in Trhové Sviny (Schweinitz)
am 13. August 2006

Eintritt frei!



ÄRZTEKAMMER NIEDERÖSTERREICH

Pilotprojekt „Rund um die Uhr-Versorgung“

Die Ärztekammer für NÖ hat in Abstimmung mit der NÖ Gebietskrankenkasse und dem Land NÖ ab 1. Juli 2006 verschiedene Pilotprojekte zur Verbesserung der allgemeinmedizinischen Versorgung und Erreichbarkeit „rund um die Uhr“ im Waldviertel zunächst für die Dauer eines halben Jahres durchgeführt. Im Bezirk Gmünd wird ab dem 1. Juli je eingerichtetem Bereitschaftssprengel zumindest ein Vertragsarzt für Allgemeinmedizin zwischen 7,00 und 19,00 Uhr - abgesehen von den Ordinationszeiten - erreichbar sein. Die Versorgung der Patienten zwischen 19,00 und 7,00 Uhr an Wochentagen erfolgt wie bisher im Rahmen des Wochentagsnachtbereitschaftsdienstes, wo die Patienten über die Rufnummer 141 zunächst einen Telefonarzt erreichen, der bei Notwendigkeit den diensthabenden Visitenarzt verständigt. Diese Versorgungsstruktur während der Wochentagsnächte wird ab 1. Juli auch während des Sonn- und Feiertagsdienstes in den 12 Nachtstunden zwischen 19,00 und 7,00 Uhr erprobt, wobei auch die Verfügbarkeit eines Telefonarztes für die Betreuung der Rufnummer 141 sichergestellt sein wird.

Schloss Weitra

Schloss Weitra Festival

„So ein Theater“

01. August – 03. September 06

Kartenpreise: 38,- / 29,- / 26,- / 19,- / 14,-

Papermoon – True Love Tour
14. August 06

Kartenpreise: Vorverkauf 18,50 /
Abendkasse 20,-

She Says – Live on Tour
16. September 06

Kartenpreise: Vorverkauf 14,50 /
Abendkasse 16,-

Karten für die Veranstaltungen erhalten Sie:

Per E-Mail: schloss.weitra@weitranaet.at

Per Telefon: 02856 / 33 11 oder 01 / 88 0 88 808

Direkt im Schloss Weitra oder

bei der Firma Janetschek oder

bei der Trafik Reschl

Veranstaltungskalender unter www.schloss-weitra.at



Verleihung Ehrenzeichen

an Herrn Oberschulrat Adolf FUCHS:

Silbernes Ehrenzeichen für Verdienste um das
Bundesland Niederösterreich
verliehen von der Niederösterreichischen Lan-
desregierung.

*Die Stadtgemeinde Weitra gratuliert recht herz-
lich zu dieser Auszeichnung!*



Donau-Universität Krems startet innovatives Projekt zur Diabetes-Vorbeugung.

Diabetes NO(E) – Sagen Sie „Nein“ zu Ihrem Diabetesrisiko - Fit und gesund gegen Diabetes

Juni 2006

Donau-Universität Dr.-Karl-Dorrek Straße 30
Krems A-3500 Krems

DEPARTMENT FÜR KLINISCHE MEDIZIN
UND PRÄVENTIONSMEDIZIN

Die „Volkskrankheit“ Diabetes zählt zu den dringlichsten Problemen der europäischen Gesundheitspolitik. Allein 22,5 Millionen Europäer sind zuckerkrank, 85 bis 95 Prozent davon leiden an Typ-2-Diabetes.

Diese sog. „Altersdiabetes“ wird häufig zu spät diagnostiziert, was zu ernsthaften Komplikationen wie Herzinfarkt, Nierenversagen, Amputation oder Erblindung führen kann. Zudem steigt die Zahl der Neuerkrankungen rasant – bis 2010, so schätzen Experten, um bis zu 100 Prozent.

Dabei könnte in jedem zweiten Fall Diabetes **durch ausgewogene Ernährung und mehr Bewegung** verhindert werden. Wie Risikopatienten zu einem gesünderen Lebensstil bewegt werden können, untersucht die Donau-Universität Krems aktuell im Rahmen eines groß angelegten EU-Forschungsprojekts. In Niederösterreich repräsentiert dieses Projekt eine einzigartige Finanzierungs Kooperation zwischen öffentlichen Stellen, dem Land Niederösterreich durch NÖGUS und der Niederösterreichischen Gebietskrankenkasse, dem Fonds Gesundes Österreich, dem Pharmaunternehmen Novo Nordisk und der Europäischen Union.

Alle Niederösterreicher im Alter zwischen 45 und 74 Jahren können kostenlos an dem Gesundheitsprogramm teilnehmen, das in den Regionen Amstetten, Gmünd, Krems, Melk und Tulln durchgeführt wird.

Anhand eines Fragebogens, der online ausgefüllt oder an der Donau-Universität Krems angefordert werden kann, filtert ein erfahrenes Team aus Ärzten, Sport- und Ernährungswissenschaftlern mehr als 2.000 Hochrisikopatienten heraus und begleitet sie über drei Jahre hinweg. Ziel ist es, das Erkrankungsrisiko und die Vorbeugung im frühen Stadium näher zu beleuchten.

Weitere Informationen, Termine für Veranstaltungen etc. entnehmen Sie bitte unserer Homepage unter www.diabetes-noe.at.

Wenn Sie teilnehmen wollen, retournieren Sie bitte den ausgefüllten Fragebogen (per Post, Fax oder Mail) an:

Donau-Universität Krems
Department für Klinische Medizin und Präventionsmedizin
Projekt Diabetes NO(E)
Dr.-Karl-Dorrek Straße 30
3500 Krems
Fax: 02732 893 -4810
E-Mail: diabetes-noe@donau-uni.ac.at
oder füllen Sie den Fragebogen online aus unter www.diabetes-noe.at



RICHTIG SAMMELN IST GANZ EINFACH!

Egal ob Leuchtstoffröhre, Wäschetrockner oder Toaster - sie alle enthalten wertvolle Rohstoffe, die nach der ordnungsgemäßen Entsorgung wieder genützt werden können. Im Haus- oder Sperrmüll gehen sie nicht nur verloren, sondern schaden sogar unserer Umwelt.



GEMEINDEVERBAND FÜR AUFGASSEN
DES UMWELTSCHUTZES IM BEZIRK
GMÜND

Tel.: 02852/54701

RICHTIG SAMMELN IST DOCH LOGISCH!

Elektroaltgeräte sammeln schützt unsere Umwelt, schont unsere Rohstoffreserven und spart Kosten!

SO EINFACH GEHT'S

Elektroaltgeräte richtig zu entsorgen ist viel einfacher, als man denkt - und noch dazu für die KonsumentInnen seit 13. August 2005 völlig kostenlos. Falls Ihr altes Gerät noch funktioniert, spenden Sie es gemeinnützigen Einrichtungen für Flohmärkte, denn Abfall, der vermieden wird, muss erst gar nicht entsorgt werden! Tipps erhalten Sie vom Abfallverband oder von den Mitarbeitern Ihres Altstoffsammelzentrums.



ELEKTRO-GROSSGERÄTE

Groß ist, laut Elektroaltgeräte-Verordnung (EAG-VO) jedes Gerät, dessen längste Seitenkante länger als 50 cm ist. Dazu zählen also Waschmaschinen, Wäschetrockner, Bügelmaschinen, Geschirrspüler, Elektroherde oder auch nur Ceranfelder, Heizgeräte, aber auch zum Beispiel E-Gitarren und dergleichen.



BILDSCHIRMGERÄTE



Nicht sachgemäß entsorgte Bildschirmgeräte stellen eine besondere Gefahr für die Umwelt dar. Gleichzeitig können die Bestandteile dieser Geräteklasse aber besonders gut wieder verwertet werden. Dazu gehören TV-Geräte, Computerbildschirme und Laptops, aber auch beispielsweise Monitore von Überwachungsanlagen.



ELEKTRO-KLEINGERÄTE



Auch die Kleinsten dürfen nicht in die Hausmülltonne und sind dafür auch viel zu schade! Und was alles in einem Mini-Dückergerät steckt, wissen die Experten, die dann für die richtige Entsorgung und Verwertung sorgen. Zu den Kleingeräten zählen nahezu alle tragbaren Elektroaltgeräte, wie: Bügeleisen, Mixer, Kaffeemaschinen, elektrische Pfeffermühle, Rasierapparate, Zahnbürsten, Blutdruckmessgeräte (Netz/Akku), Radios, CD-Player, Videorekorder samt Fernbedienung, aber auch Werkzeuge wie Bohrmotoren oder Hand-Kreissägen. Weiters sämtliches Computerzubehör wie Tastatur, Drucker, Maus, USB-Sticks, Computerspiele (Konsole), Telefone, Headsets, also einfach alle Geräte, deren längste Seitenkante kürzer als 50 cm ist.



GASENTLADUNGSLAMPEN

Klingt komplizierter, als es ist: Unter diesen Sammelbegriff fallen zum Beispiel Energiesparlampen, Leuchtstoffröhren, Quecksilber- und Natriumdampflampen. „Normale“ Glühlampen hingegen müssen nicht getrennt gesammelt werden. Diese gehören zum Restmüll.



KÜHLGERÄTE

Ganz klar, in diese Kategorie gehören alle Kühlschränke genauso, wie Tiefkühltruhen, aber auch Klimageräte für den privaten Bereich. Sie alle enthalten klimarelevante Schadstoffe. Die Geräte sollen daher - zum Schutz unserer Umwelt - einer ordnungsgemäßen Entsorgung zugeführt werden.

Nützen Sie die Abgabemöglichkeiten für Elektro-Altgeräte in Ihrer Gemeinde! Nähere Informationen erhalten Sie bei Ihrem Abfallverband. Infos auch unter www.abfallverband.at

Eine Auflistung weiterer Elektrogeräte, welche unter die EAG-VO fallen, finden Sie auf der Web-Site des Lebensministeriums: (*Zuordnungsliste der Geräte*) www.umwelt.net.at/article/archive/6932

So macht Abfallwirtschaft Sinn.



auf einen Blick ...

MÜLLABFUHR August/September

Montag	24./31.07., 07./14./21. u. 28.08	
	04./11./18. u. 25.09.	Biotonne
Montag	31.07.	Restmüll
Donnerstag	03.08.	Papier
Samstag	05.08.	Problemstoffe (Bauhof)
Montag	28.08.	Restmüll
Samstag	02.09.	Problemstoffe (Bauhof)
Freitag	22.09.	Gelber Sack
Montag	25.09.	Restmüll
Dienstag	26.09.	Papier

ÄRZTENOTDIENST Juni/Juli

22./23.07.	MR Dr. Hasan Jadalla Weitra	02856/2670
29.07.	MR Dr. Wolfgang Fuchs Weitra	02856/2570
11.06.	Dr. Werner Tölle Großschönau	02815/6241
05./06.08.	Dr. Peter Pinter jun. Bad Großpertholz	02857/2245
12./13.08.	MR Dr. Hasan Jadalla Weitra	02856/2670
15.08.	Dr. Arthur Buchhöcker Moorbad Harbach	02858/5362
19./20.08.	Dr. Peter Pinter jun. Bad Großpertholz	02857/2245
26.08.	MR Dr. Fuchs Wolfgang Weitra	02856/2570
27.08.	Dr. Arthur Buchhöcker Moorbad Harbach	02858/5362
02.09.	MR Dr. Wolfgang Fuchs Weitra	02856/2570
03.09.	Dr. Werner Tölle Großschönau	02815/6241
09.09.	Dr. Arthur Buchhöcker Moorbad Harbach	02858/5362
10.09.	Dr. Werner Tölle Großschönau	02815/6241
16.09.	MR Dr. Wolfgang Fuchs Weitra	02856/2570
17.09.	Dr. Arthur Buchhöcker Moorbad Harbach	02858/5362
23./24.09.	MR Dr. Hasan Jadalla Weitra	02856/2670
30.09.	MR Dr. Wolfgang Fuchs Weitra	02856/2570

ZAHNÄRZTE (08,30 – 11,30 Uhr)

22./23.07.	DDr. Fritz Viktor Kolenz Ottenschlag	02872/7400
29./30.07.	Dr. Mirko Rozic Kirchberg am Walde	02854/6575
05./06.08.	Dr. Xenia Schwägerl-Türschenschneid Stift Zwettl	02822/52968
12./13.08.	Dr. Ahmed Mohamed Bad Großpertholz	02857/25385

15.08.	Dr. Lieselotte Mayer Weitra	02856/3500
19./20.08.	Dr. Martin Sturtzel Allentsteig	02824/27183
26./27.08.	DDr. Michael Bilek Hoheneich	02852/51860
02./03.09.	DDr. Susanne Hoffmann Zwettl	02877/20077
09./10.09.	DDr. Thomas Adensam Schrems	02853/76277
16./17.09.	Dr. Alexander Blufstein Arbesbach	02813/7270
23./24.09.	Dr. Rudolf Gloser Heidenreichstein	02862/52542
30.09.	Dr. Ahmed Mohamed Bad Großpertholz	02857/25385

MUTTERBERATUNG

im Nordwaldheim Weitra, Zwettler Str. 1
10.08. und 14.09.2006
(jeden 2. DO im Monat, ab 14:00 Uhr)

SPRECHTAGE PENSIONSVERSICHERUNG

Pensionsversicherungsanstalt

jeden Dienstag von 8:00 - 14:30 Uhr
GKK Gmünd, Walterstraße 1, Tel. 02852 / 52566

SVA der Bauern:

Do. 10. August und 14. September 2006
08:30 - 12:00 u. 13:00 - 15:00 Uhr
Raika-Saal Weitra, Bahnhofstraße 195

Kriegsopfer- und Behindertenverband (KOBV)

27. Juli; 10. u. 24. Aug.; 14. u. 28. Sept. 2006
(jeden 2. u. 4. Donnerstag im Monat von
13:00 - 14:30 Uhr)

GERICHTSTAG

**Bezirksgericht Gmünd: Amtstag in Weitra,
Rathaus (1. Stock, Raum nächst Bauamt):
jeden Donnerstag von 09,00 bis 12,00 Uhr.
in Arbeits- und Sozialrechtsangelegenheiten:**

ERSTE ANWALTICHE AUSKUNFT (EAA)

Der Rechtsanwalt hilft Ihnen z.B. vor Gericht, bei Behörden oder bei Verträgen, in Mieten- oder Baurechts-sachen etc., unabhängig von den Interessen anderer, umfassend und vertraulich. Kostenlos im Rahmen der gesetzlichen Verfahrenshilfe und der freiwilligen Ersten Anwaltlichen Auskunft.

**Mittwoch, 06. Sept. 2006, 16:00 – 17:00 Uhr:
Dr. Oswin Hochstöger, Gmünd, Stadtplatz 6/1,
Tel. Voranmeldung unter 02852 / 52332**

Veranstaltungen

01. Mai bis 30. Oktober **Schloss Weitra** „Vom Keller bis zum Turm“
Demokratieforum Schloss Weitra „Schauplatz Eiserner Vorhang“
Braumuseum - Schlossmuseum - Schlossturbesteigung
täglich außer Dienstag, 10:00 - 17:30 Uhr
29. April bis 15. Oktober **Sonderausstellung** Museum alte Textilfabrik
„AUS DER SAMMLUNG DER FAMILIE LOBMEYER“
Gläser erzählen Geschichte(n) - vom Biedermeier bis zur Avantgarde
täglich außer Montag, 10:00 - 12:00 Uhr und 14:00 - 17:00 Uhr
NEU: Seniorenkarte zum Preis von € 3,--!!
02. Juni bis 02. September **„Rundgang mit dem Nachtwächter“ zu Weitra**
Fr. & Sa. 20,00 Uhr, Rathaus, Anmeldungen - Gästeinfo, Tel. 02856/2998
01. Juli bis 31. August **„Spirits im Waldviertel“**, Ausstellung auf Schloss Weitra
täglich außer Dienstag, 10:00 - 17:30 Uhr

AUGUST 2006

Sam., Son.,	05./06.08.:	Berg- und Sommerfest der FF Großwolfgrers	Sa. 21,00 Uhr, So. 08,30 Uhr
Samstag,	12.08.:	Platzkonzert Böhmisches Blasmusik vor dem Rathaus	17,00 bis 19,00 Uhr
Sam., Son.,	12./13.08.	Feuerwehrfest, Gerätehaus Schützenbergerstraße	Sa. 20,00 Uhr, So. 09,00 Uhr
Montag,	14.08.:	Konzert PAPERMOON „True Love Tour“, Schloss	20,00 Uhr
Montag,	14.08.:	Tequila Party, Rathausplatz	19,00 Uhr
Samstag,	26.08.:	Kneippfest, Gabrielental	14,00 Uhr
Don. bis Son.	31.08.-03.09.	22. Internat. Sommerschule der Waldviertel Akademie „WERTE - aber welche?“	

SEPTEMBER 2006

Freitag,	01.09.:	Ägydimarkt, Jahrmakrt in der Altstadt	08,00 bis 13,00 Uhr
Sonntag,	03.09.:	Pfarrfest, Pfarrkirche und Pfarrhof	ab 09,00 Uhr
Freitag,	08.09.:	Allegro Vivo, - „Wegweiser über die Grenzen“ Orchesterkonzert Philharmonisches Orchester Budweis, Schlosshof	20,00 Uhr
Samstag,	09.09.:	Tag der Heime, Nordwaldheim	10,00 Uhr
Samstag,	09.09.:	„Der Zerrissene“ Benefizveranstaltung von Univ.Prof. Dr. Poigenfürst, Schloss	20,00 Uhr
Sonntag,	10.09.:	Waldviertler Oldtimertreffen, Rathausplatz	11,00 bis 15,00 Uhr
Samstag,	16.09.:	Jubiläumsfeier 60 Jahre SV Weitra, Braustadt-Stadion	13,30 Uhr
Samstag,	16.09.:	Konzert „She Says“ & Vorgruppe, Schloss	19,30 Uhr
Sonntag,	24.09.:	Erntedankfest in der Xundheitswelt, Moorbad Harbach - Weitra - Groß Gerungs	
Sonntag,	24.09.:	„Quint Brass“ Konzert Matinee (1 Stunde), Schloss anschließend musikalische Umrahmung im Schlossrestaurant	11,00 Uhr
Samstag,	30.09.:	Garnisonsball, Schloss	20,00 Uhr

01.Aug. bis 03.Sept. **Schloss Weitra Fesitval „So ein Theater“** von Georges Feydeau
Intendanz Felix Dvorak
Vorpremieren am 01. & 02.08., Premiere am 03.08.
In Folge: Do., Fr. 19,30 Uhr, Sa. 15,00 Uhr u. 19,30 Uhr, So. 17,00 Uhr

03.Aug. bis 31.Aug. **„Ausstellung der Künstler Linda Waber, Franz Part und Heinz Stangl**
Schloss Weitra, täglich außer Dienstag, 10:00 - 17:30 Uhr

GOLFTURNIERE:

21.-23.07.	Österr. Schülerstaatsmeisterschaften	28.08.	Ambrozy Lehrgolf
05.08.	Kunst & Golf-Turnier	26. & 27.08.	Clubmeisterschaften
07.08.	Golfturnier Waldv. Bohemia-Jugendtour	02.09.	Day & Night-Cup
19.08.	Senioren & Ladiescaptraintrophy	10.09.	Early Morning Bindfadenturnier

FAHRTEN ZU MUSIK-EVENTS

Um gehobene „Kunstgenüsse“ zu minimalen Preisen konsumieren zu können, führt das Kulturreferat der Stadtgemeinde Weitra Fahrten zu folgenden Veranstaltungen durch:

Schloss Hluboká

Anlässlich des 11. Hluboká-Musikfestivals
(Bei Schlechtwetter finden die Veranstaltungen im Wintergarten statt!)

9. August 2006 **Symphonieorchester Neuhaus** (Dirigent: Petr Pisa)

26. August 2006 **M. Nostitz - Quartett** im Hof des Schlosses Hluboká

Beide Veranstaltungen: Beginn: 20,00 Uhr
Abfahrt: 18,00 Uhr

Oper Budweis

6. Okt. 2006 **Oper „Barbier von Sevilla“** von G. Rossini in italienischer Originalsprache (Dirigent: Martin Peschik)

10. Nov. 2006 **Ballet „Franceska Rimini“** von P. I. Tschaikovsky
(Choreografie: Libussa Kralova)

8. Dez. 2006 **Oper „Kreidekreis“** von A. Zemlinsky
(Dirigent: Thomas Hala)

26. Jän. 2007 **Ballet „Glöckner von der Muttergottes“** von Cesare Pugni
(Choreografie: Libussa Kralova)

16. März 2007 **Oper „Das Geheimnis“** von F. Smetana
(Dirigent: Thomas Hala)

18. Mai 2007 **Operette „Der Zigeunerbaron“** von J. Strauss jun.
(Dirigent: Martin Peschik)

Obige Veranstaltungen: Beginn: 19,00 Uhr
Abfahrt: 17,30 Uhr

Konzertsaal Philharmonie

14. Sept. 2006 **Südböhmisches Kammerorchester** (Dirigent: St. Vavrinek)
spielt Werke von S. Prokofjev, D. Schostakovitsch, W.A. Mozart.

1. Feber 2007: **Südböhmisches Kammerorchester** (Dirigent: St. Vavrinek)
spielt Werke von G.A. Rossini, D. Schostakovitsch, L. van Beethoven
(Symphonie in Es-Dur „Eroica“)

Beide Veranstaltungen: Beginn: 19,30 Uhr
Abfahrt: 18,00 Uhr

Konzertsaal „Bazilika“

30. Sept. 2006: **Opern-Arien mit Dagmar Peckova**
Beginn – und Abfahrtszeit wird noch bekannt gegeben

Budweiser Dom

2. Nov. 2006: **„Requiem“** von W.A. Mozart
Beginn – und Abfahrtszeit wird noch bekannt gegeben.

22. Dez. 2006: **„Hirtenmesse“** von Jakub Jan Ryba
Beginn – und Abfahrtszeit wird noch bekannt gegeben.

Die Abfahrt erfolgt für alle Veranstaltungen vom Sparkasseplatz in Weitra (Busbahnhof).

Anmeldung für sämtliche Veranstaltungen **bis spätestens 1 Woche vor dem Termin im Stadtamt Weitra** bei Frau Elisabeth Weber (02856/5006-21) während der Amtsstunden.

Der „neue“ Reisepass

Ab Mitte Juni 2006 kommt der neue Hochsicherheitsreisepass. Er wird wie bisher 69 Euro kosten.

Der alte Reisepass bleibt aber weiterhin gültig!

Er kann für die Urlaubsreisen, wie z.B. nach Italien, Kroatien, Griechenland, Türkei, Ägypten, Dominikanische Republik etc., weiterhin verwendet werden. Für Fragen steht Ihnen das Bürgerbüro Ihrer Bezirkshauptmannschaft zur Verfügung.

Der Herstellungsablauf für den neuen Reisepass ist aus Sicherheitsgründen ein anderer. Der neue Reisepass kann künftig nicht mehr innerhalb kurzer Zeit in der Bürgerservicestelle den BürgerInnen ausgefolgt werden, sondern wird von der Österr. Staatsdruckerei hergestellt und frühestens nach fünf Arbeitstagen zugestellt.

Der neue Reisepass ist durch die Integration biometrischer Daten auf einem Chip sowie durch Drucken des Bildes ein Reisedokument auf höchstem Sicherheitsniveau. Die technischen Standards sind weltweit einheitlich.

Wer nunmehr einen Reisepass will, muss den Antrag samt Foto bei der Bürgerservice-stelle stellen und sogleich die Reisepassgebühr von 69 Euro bezahlen. Dieser Antrag wird elektronisch an die Österr. Staatsdruckerei versendet. Die Staatsdruckerei pro-

duziert diesen neuen Reisepass und versendet den Pass. Dieser langt frühestens innerhalb von fünf Tagen ein, wobei der Antragsteller sich die Zustellanschrift aussuchen kann.

Die Bürgerbüros der Bezirkshauptmannschaften sind auf die Umstellung auf das neue System vorbereitet. Auch wenn sich aufgrund der Systemumstellung unerwartete Schwierigkeiten ergeben sollten, werden die Mitarbeiter der Bürgerbüros weiterhin um eine rasche Erledigung bemüht sein.

Um unnötige Verzögerungen zu vermeiden, werden die BürgerInnen ersucht, eine Neuausstellung der Pässe erst vor Ablauf der Gültigkeit vorzunehmen, sofern keine andere Dringlichkeit besteht. Die derzeitigen Pässe behalten nach wie vor ihre Gültigkeit bei und werden weltweit von allen Ländern anerkannt. Manche Länder können sogar mit einem abgelaufenen österreichischen Reisepass besucht werden.



Ihr Zollamt informiert:

Mit 01. Juli 2006 treten umfangreiche Änderungen im Bereich der Alkoholherstellung unter Abfindung in Kraft.

Die wichtigsten Änderungen im Überblick:

1. Elektronische Abfindungsanmeldung über FinanzOnline
Vorteile: keine Anfahrtswege zum Zollamt, automatische Berechnungsvorgänge, Brennbeginn Montag bis Freitag (ausgenommen Feiertage)grundsätzlich 5 Stunden nach Anmeldung, bei Einreichung zwischen 8,00 Uhr und 14,00 Uhr
2. Neu zuständiges Zollamt: Zollamt am Ort Ihres Wohnsitzes
3. Neue Vordrucke
VSt 3: Grunddatenerfassung, VSt 4: Anmeldung zur Alkoholherstellung, VSt5: Anzeige einer Reinigung
Der bisherige Vordruck VSt 20 ist ab 1. Juli 2006 nicht mehr gültig!
4. Verfügbarkeit der neuen Vordrucke als Ausfüll- und Druckversion im Internet unter www.bmf.gv.at -
Formulare - Formulare Zoll

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an das Zollamt oder an Ihre zuständige Landwirtschaftskammer.



22. INTERNATIONALE SOMMERSCHULE 2006

WALDVIERTEL AKADEMIE | 30. August-3. September 2006 | Weitra

Werte, aber welche?

Es gibt einen ganz spezifischen Diskurs in unserer modernen westlichen Gesellschaft in dem der Verlust von Werten beklagt und deren Fehlen eingemahnt wird. Es geht jedoch nicht darum, dass es keine Werte mehr gibt, sondern darum, dass diese für jeden Menschen in anderer Weise begründbar, bindend und verbindlich sind. Dies ist darauf zurückzuführen, dass jede Kultur verschiedene Werte besitzt. Die entscheidende Frage lautet: Sind wir imstande, in einem sich wandelnden stets provisorischen, umkämpften und nicht von außen gestützten Wertesystem zu leben?

Mittwoch der 30. August, 19:00 Uhr, im Rathaus Weitra

Eröffnung der 22. Internationalen Sommerschule

Eröffnungsvortrag: Milan Uhde, ehemaliger tschechischer Kulturminister

Donnerstag der 31. August, ab 9:00 Uhr, Rathaus Weitra

*Wertesysteme und ihre Grundlagen
Wertewandel und Gesellschaft*

Donnerstag der 31. August, 16:00 Uhr, Brauhotel Weitra

Arbeitskreise: *Jugend / Familie / Generationen
Integration*

Donnerstag der 31. August, 20:00 Uhr, Gastgarten des Cafe Restaurant Schlossgarten

Lesung : Robert Menasse

Freitag der 1. September, 9:00 Uhr, Rathaus Weitra

Ökonomie / Politik und Werte

Freitag der 1. September, 14:45 Uhr, Treffpunkt Rathaus Weitra

Exkursion nach Nové Hradý und Trhové Sviny

Samstag der 2. September, ab 9:00 Uhr, Rathaus Weitra

Kulturdifferenzen 1: Dialog oder Kampf der Kulturen?

Kulturdifferenzen 2: Abwertung des Weiblichen? Frauen in Europa zwischen Islamismus und neuem Machismo.

Samstag der 2. September, 20:00 Uhr, Volksheim Weitra

Lange Nacht des Filme

Sonntag der 3. September, 10:00 Uhr, Schloss Weitra

Politische Abschlussdiskussion: *Was heißt Europa?*

Nähere Informationen und Anmeldung:

WALDVIERTEL AKADEMIE: 02842/53737, waldviertel.akademie@wvnet.at,
www.waldviertelakademie.at



VORfahrt für die Jugend: Sommerticket PLUS

Sommer, Sonne, Freizeit – Schülerinnen und Schüler haben's gut in den Ferien. Und damit die Jugend in dieser Zeit auch mobil ist gibt es wie im Vorjahr wieder die Öffi-Tickets für die kleinen Geldbörsen.

ÖBB-Sommerticket: Alle Bahnen in ganz Österreich um 19 Euro.

Sommerticket PLUS: Alle Regionalbuslinien in Wien (ohne Wiener Linien), Niederösterreich und dem Burgenland, alle Bahnen in ganz Österreich gleich dazu um nur 29 Euro!

Für die Bahnbenützung ist die VORTEILScard <26 erforderlich. Die Tickets sind von 1. Juli bis einschließlich 9. September 2006 von Montag bis Freitag (Werktag) ab 08:00 Uhr, an Samstagen, Sonntag und Feiertagen ohne zeitliche Einschränkung gültig. Kaufen kann man sein Sommerticket bei Bahnhöfen und Lenkern auf Regionalbussen. Zur Benützung berechtigt sind alle, die das 20. Lebensjahr noch nicht vollendet haben. Nicht vergessen: In Wien gibt es für inländische Schüler bis 19 Jahre Freifahrt während der gesamten Ferien!



Nähere Infos zu Tickets und Fahrplänen, aber auch zu den Schülerkarten für das nächste Jahr gibt es im Internet unter www.vor.at oder www.vvnb.at.



Montag 14. August 2006

ab 19.00 Uhr am RATHAUSPLATZ



Versäumen Sie nicht die heissesten Nächte unserer Stadt!

Es wird wieder auf der Straße getanzt und gefeiert.

Der Stadtplatz verwandelt sich in einen "Lateinamerikanischen Urlaubsort" mit Cocktailbars und verführerischen Rhythmen.

INFO: www.weitra.biz



Herzlichen Glückwunsch

Den 85. GEBURTSTAG feierten:

Frau Christine Helmreich, Zwettler Straße 1
 Frau Margarete Schlosser, Zwettler Straße 1
 Herr OSR Wilhelm Romeder, Fischergasse 84
 Frau Wilhelmine Volker, Zwettler Straße 1
 Frau Rosa Glaser, Sulz 13

Den 80. GEBURTSTAG feierten:

Herr Alois Graf, Lange Gasse 142
 Frau Paula Stecher, Oberwindhag 13
 Herr Johann Kolm, Oberweidenhöfen 42
 Frau Christine Weißinger, Schubertstraße 192
 Frau Anna Kallasch, Tiefenbach 20
 Frau Berta Haas, Untere Landstraße 157

Den 75. GEBURTSTAG feierten:

Herr Karl Schöller, Karl-Egon-Straße 198
 Frau Hilda Figerl, Bahnhofstraße 222/9
 Frau Christine Zahrl, Schubertstraße 185
 Frau Hildegard Klopff, Gmünder Straße 137/2
 Herr Theodor Bruckmüller, Rathausplatz 32

Den 70. GEBURTSTAG feierten:

Herr Johann Rohr, Zwettler Straße 1
 Frau Christine Krawa, Bahnhofstraße 221/12
 Herr Franz Schnabl, Reinprechts 22
 Herr Johann Mörzinger, Großwolfgrers 15
 Frau Maria Tod, Spital 49
 Frau Eleonora Weißenböck, Rathausplatz 22
 Herr Herbert Hois, Veitsgraben 177
 Frau Ernestine Kugler, Brühlzeile 112

EISERNE HOCHZEIT feierten:

Maria und Franz Koppensteiner, Auhofgasse 123

GOLDENE HOCHZEIT feierten:

Liselotte und Franz Fischer, Zwettler Straße 163
Hermine u. Helmut Hechenberger, Brühlzeile 360
Leopoldine und Josef Janda, Gansberg 30/8
Ingeborg und Ing. Udo Schmid, Bahnhofstraße 135
Hedwig und Franz Klein, Bahnhofstraße 224/4
Angela und Johann Stitz, Sankt Wolfgang 20
Maria und Anton Ertl, Großwolfgrers 28

Wir trauern um unsere Mitbürger!

VERSTORBEN sind:

Frau Hilda Schmidt, Zwettler Straße 1
 Herr Jovan Paunovic, Gmünder Straße 229
 Herr Friedrich Madl, Oberwindhag 15

Die Gemeindevertretung entbietet allen Jubilaren die besten Wünsche und hofft, dass ihnen noch viele Jahre bei guter Gesundheit und in Zufriedenheit beschieden sind.

GEBOREN wurden:

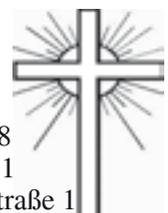
10.05.: **Stütz Lukas Felix**
 Eltern: Evelyn und Gerhard Stütz
 Wasserzeile 27
 25.05.: **Breinhölder Adrian David**
 Eltern: Stefanie Breinhölder und David Seidl
 Veitsgraben 140
 01.06.: **Lindtner Laurin Leopold**
 Eltern: Gerlinde und Robert Lindtner
 Bergzeile 45
 18.06.: **Dehn Clemens Leonard**
 Eltern: Mag. Caroline und Ing. Joachim Dehn
 Schubertstraße 181

Den Eltern die herzlichsten Glückwünsche der Gemeindevertretung zum Familiennachwuchs.

GEHEIRATET haben:

12.05. **Franziska Leitner**, Heinrichs u.
Gerhard Floh, Oberrosenauerwald
 19.05. **Verena Kainz**, Waidhofen/Thaya und
Erich Schuster, Weitra
 20.05. **Elisabeth Thalhofer**, Pyhrbruck und
Thomas Hauer, Gmünd
 26.05. **Sabine Kaufmann** und
Leopold Wühl, beide Unserfrau
 06.06. **Anita Vater** und
Christoph Haslinger, beide Weitra
 06.06. **Silvia Kaufmann** und
Ing. Ernst Eschelmüller, beide Rothfarn
 16.06. **Michaela Müller**, Sankt Wolfgang und
Michael Jeschko, Waidhofen/Thaya
 08.07. **Ulrike Gaugusch**, Weitra und
Kurt Andriele, Wien
 08.07. **Sonja Skricka**, Heinrichs und
Armin Axmann, Wien

Auf dem gemeinsamen Weg in die Zukunft wünscht die Gemeindevertretung viel Glück.



Frau Barbara Fuchs, Großwolfgrers 38
 Frau Karoline Fessler, Zwettler Straße 1
 Frau Christine Helmreich, Zwettler Straße 1

Wir gratulieren weiters



zum 85. Geburtsrag: Frau Margarete Schlosser,
Zwettler Straße



zum 70. Geburtstag: Christine Krawa,
Zwettler Straße



zum 70. Geburtstag: Herrn Johann Rohr,
Zwettler Straße



zur Goldenen Hochzeit: Liselotte und Franz Fischer,
Zwettler Straße



zur Goldenen Hochzeit: Hermine und Helmut Hechenberger,
Brühlzeile

recht herzlich!

„Die Sulzer“

Am 2. Juni 2006 wurde in der kleinen Ortschaft Sulz, der Dorferneuerungsverein „Die Sulzer“ gegründet.

Wir, die Sulzer, haben Helmut Haubner zu unserem Obmann gewählt. Seine Stellvertreterin wurde Elisabeth Steininger. Zum Kassier wurde Markus Müllauer nominiert und sein Stellvertreter wurde Hubert Pollak. Natürlich brauchten wir auch einen Schriftführer und einen Stellvertreter. Dies wurden Andreas Glaser und Eva Müllauer. Unsere Projekte und Vorhaben sind, dass wir in der Ortsmitte ein Gemeinschaftshaus errichten. Dieses wollen wir als Kommunikationsplatz und natürlich auch zum Feiern nutzen.



Weiters ist es unser Ziel, eine Dorfchronik zu erstellen und das Breitbandinternet nach Sulz zu bringen. Ebenso liegt uns die Kapellen- und Marterlrenovierung am Herzen. Für uns Sulzer ist und bleibt aber das Feiern und gemütliche Beisammensein das wichtigste Anliegen. Bedanken möchten wir uns bei unserer Betreuerin Fr. DI Elisabeth Wachter. Mit ihr haben wir gemeinsam unseren Verein unter das Motto „Viele kleine Leute, in vielen kleinen Orten, die viele kleine Dinge tun, können das Gesicht der Welt verändern“ gestellt.

- 1. Reihe (v.l.): Monika Haubner, Elisabeth Steininger, Helmut Haubner, Gerti Glaser, Glaser Christa, Elisabeth Wachter (Dorferneuerungsbetreuerin)*
2. Reihe (v.l.): Erna Haubner, Karl Haubner, Markus Glaser, Markus Müllauer, Eva Müllauer, Andreas Glaser, Helmut Müllauer, Franz Glaser, Hubert Pollak, Otto Semper (Vbm.), Johann Glaser

I. Walterschlager Familienwandertag



Bei angenehmen Wetter und guter Stimmung führte uns der Weg über den Hofberg in den Hausschachen. Zur Rast ins Gaudium, vorbei am Rhetorikpark, der von den Kindern lange und mit Begeisterung in Anspruch genommen wurde. Nach einer gemütlichen Stärkung ging es wieder zurück nach St. Wolfgang. Es beteiligten sich 25 Einwohner aus unserer Ortschaft.

- 1. Reihe (vlnr): Ortsvorstand Hüttler Hermann, Leutner Hermann, Graf Erwin, Leutner Andrea mit Kathrin, Leutner Robert, Hinger Verena, Leutner Lukas, Moser Petra*
2. Reihe (vlnr): Klein Robert, Zimmermann Karl und Paula, Mörzinger Eva, Leutner Melanie, Leutner Herbert, Mörzinger Franz und Hüttler Maria



FREIWILLIGE FEUERWEHR DER STADT WEITRA

Abschnittsfeuerwehrtag in St. Martin

Am 21. Mai 2006 fand in St. Martin der heurige Abschnittsfeuerwehrtag für den Abschnitt Weitra statt.

Für den Nachmittag war der offizielle Teil vorgesehen.

Nach dem Aufmarsch der einzelnen Feuerwehren wurden vom Vertreter des Veranstalters und von den Ehrengästen die Festansprachen gehalten.

Es handelte sich dabei um OBI Peter Höbarth als Bürgermeister und Feuerwehrkommandant von St. Martin, BR Rudolf Müllner als Abschnittsfeuerwehrkommandant, OBR Otmar Bauer als Bezirksfeuerwehrkommandant, Mag. Johann Böhm als Bezirkshauptmann von Gmünd und Ing. Johann Hofbauer als Abgeordneter zum NÖ Landtag.

Im Anschluss daran wurden viele Auszeichnungen und Ehrungen vorgenommen.

Darunter befanden sich auch 2 Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Weitra.

So wurde Lm Josef Mülleder für 50 Jahre Feuerwehrdienst und Lm Josef Pigall für 40 Jahre Feuerwehrdienst ausgezeichnet.

Den Ausklang bildete ein gemütliches Beisammensein im Feststadel.

Wir gratulieren unseren ausgezeichneten Kameraden und danken für ihre geleistete Arbeit in den abgelaufenen Jahrzehnten.



GESCHENK AN DIE SINNE

KARTUSCH
SCHMUCK • UHREN • MINERALIEN

A-3970 Weitra, Rathausplatz 53, Tel/Fax:02856-2331, office@kartusch.com, www.kartusch.com

Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb in Lauterbach

Am 18. Juni 2006 fand in Lauterbach der heurige Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb für den Abschnitt Weitra statt.

Daran nahmen aus dem Gemeindegebiet die Bewerbungsgruppen der Freiwilligen Feuerwehren Weitra, Gr. Wolfgers, St. Wolfgang und Spital erfolgreich teil.

Beim Bewerb Bronze A-Abschnitt (ohne Alterspunkte) konnten Gr. Wolfgers 2 mit 411,5 Punkten und St. Wolfgang mit 411,2 Punkten die Plätze 1 und 2 belegen.

Im Bewerb Silber A-Abschnitt (ohne Alterspunkte) belegten St. Wolfgang mit 399,8 Punkten und Gr. Wolfgers 2 mit 386,3 Punkten die Plätze 1 und 3.

Auch die etwas älteren Kameraden nahmen an den Bewerbungen teil und so konnte im Bewerb Bronze B-Abschnitt (mit Alterspunkten) Gr. Wolfgers 1 mit 423,7 Punkten den 1. Platz erreichen.

Für unsere großteils junge Gruppe war es die 1. Standortbestimmung für das große Ziel beim Landesfeuerwehrleistungsbewerb am 01. und 02. Juli in Raabs das Feuerwehrleistungsabzeichen in Silber zu erreichen.

Für dieses Vorhaben die besten Wünsche.

Die Bewerbungsgruppe aus St. Wolfgang hat am 17. Juni 2006 in Sitzmanns am Abschnittsfeuerwehrleistungsbewerb teilgenommen und dabei im Bewerb Bronze-A den 2. Platz und im Bewerb Silber-A den 1. Platz erreicht.

Dazu recht herzliche Gratulation.



FF Weitra



FF Spital



FF Großwolfgers



FF St. Wolfgang

39. Berg- und Sommernachtsfest

Samstag, 05. Aug. und Sonntag, 06. Aug. 2006
der **FF. GROSSWOLFGERS**

TAXIDIENST

SAMSTAG, 05. August

Tanz in die Sommernacht
mit der Power- Band

realoinstinct

=====

SONNTAG, 06. August

Sonntag Eintritt frei!

8:30 Uhr: **FESTMESSE**, zelebriert v. GR. P. ÄGID TRAXLER

Dürnsteiner Mundart Messe

gestaltet vom **„Bäuerinnenchor Bernschlag“**

anschließend **FRÜHSCHOPPEN**
mit der Gruppe

Pibersteiner

ganztägig: **KINDERWELT- SPIELEBUS UND LUFTBURG**

16:00-23:00 Uhr: **FÜR TANZMUSIK und UNTERHALTUNG**

sorgen die **„PIBERSTEINER“**

22:00Uhr: **GROSSES ABSCHLUSSFEUERWERK**

Der Reinerlös dient zur Anschaffung von Feuerwehrgeräten

Großer romantischer Festplatz, abends stimmungsvolle Beleuchtung, großes Tanzparkett,
Schweinskotelett, Grillhendl, Schwein am Spieß, Grillroller, Bratwürstel, Pommes Frites,
Aufstrichbrote, selbstgebackene Mehlspeisen, Kaffee,
Bier vom Faß, erlesene Hauerweine, Schnapsbar, romantische Weinkost.

Bei Schlechtwetter findet die Veranstaltung am Firmengelände des

Betonwerkes Mörzinger statt.

EINLADUNG ZUM PFARRFEST

Am Sonntag, den 3. September 2006 findet das traditionelle Pfarrfest statt.

Nach der Messe um 09:00 Uhr (NUR EINE MESSE!) beginnt der Frühschoppen, musikalisch umrahmt von der Stadtkapelle Weitra! Für Speis und Trank ist bestens gesorgt!

Als besondere Attraktion können unsere Kinder mit Miniautos in einem Verkehrsparcours fahren. Die Teilnahme ist kostenlos.

Alle sind auf das Herzlichste eingeladen! Durch Ihre Teilnahme tragen Sie zum Gelingen unseres Festes bei!



Kneippfest und Rätselwanderung!

*Samstag, den 26. August 2006
ab 14 Uhr im
Gabrielental / Barfußpark*





Heimhelfer-Lehrgang

Am 31.07.2006 findet in Tulln ein Heimhelfer-Lehrgang statt. Das Hilfswerk Weitra und Gmünd sucht dringend HeimhelferInnen mit fertiger Ausbildung.
Bei Interesse: Hilfswerk Weitra, Rathausplatz 2
3970 Weitra
Tel.: 02856/3600

Ihre Voraussetzung:

- ▢ Vollendetes 18. Lebensjahr
- ▢ Polizeiliches Führungszeugnis
- ▢ Ärztliches Zeugnis zur Bestätigung der erforderlichen Eignung
- ▢ Lebenslauf
- ▢ Vorstellungsgespräch
- ▢ Interesse an der Arbeit mit alten Menschen

Die Ausbildung

Die Ausbildung umfasst 120 Unterrichtseinheiten (UE) in Theorie sowie 80 Stunden Pflichtpraktikum in der ambulanten Heimhilfe.

Unterrichtseinheiten

▢ Berufskunde und Ethik	6 UE
▢ Hygiene	6 UE
▢ Erste Hilfe	8 UE
▢ Ernährungslehre und Diätikunde	7 UE
▢ Entwicklungs- und Sozialpsychologie	22 UE
▢ Betreuung und Beobachtung	35 UE
▢ Kommunikation und Konfliktbewältigung	16 UE
▢ Umgang mit Sterbenden	8 UE
▢ Haushaltsführung	8 UE
▢ Soziale Sicherung	4 UE

Die Ausbildung wird mit einer kommissionellen Prüfung abgeschlossen.

Heimhelferin – ein Beruf für Sie?

Ausbildungsziel

Die Ausbildung dient der Vermittlung grundlegender Kenntnisse in der Betreuung von hilfsbedürftigen Menschen.

Ausbildungsdauer
Ca. 3 Monate

Lehrgangskosten € 1.040,--
Beihilfen nach dem Arbeitsmarktförderungsgesetz möglich



Gemeinderätin Maria Prinz ist ehrenamtliche Ansprechpartnerin für VOLKSHILFE-Dienstleistungen in Weitra.

Ein wichtiges Ziel der VOLKSHILFE - Bezirksorganisation Gmünd für das Jahr 2006 konnte bereits verwirklicht werden. In jeder Stadt im Bezirk

sollen ehrenamtliche Funktionäre die Arbeit der hauptamtlichen MitarbeiterInnen der VOLKSHILFE unterstützen.

Mit Gemeinderätin Maria Prinz steht den Bewohnern von Weitra ab sofort eine Ansprechpartnerin für Auskünfte und Anfragen zur Verfügung. Rasch und unbürokratisch wird von Frau Gemeinderat Prinz der Kontakt mit der zuständigen VOLKSHILFE-Mitarbeiterin hergestellt, die allen Interessierten für eine fachliche Beratung unentgeltlich zur Verfügung steht.

Frau Maria Prinz ist unter Tel 02856/2267 für Sie erreichbar.



Aktion „Saubere Gemeinde“



Auch in Großwolfgers half „jung und alt“ bei der Aktion „Stopp Littering“ tatkräftig mit.

**Waldviertler
GLASMANUFAKTUR**

DAS GLAS DER ANDEREN ART
Wir machen das Glas, das Sie brauchen!

Schmelzglas / Bleidekorglas / Facetten- und Rillenschliff / Sandstrahltechnik / Ganzglästüren und -wände

Wilhelm-Szabo-Straße 230 - 3970 Weitra
Tel. 02856/75155 - Fax 02856/75155-22 - E-Mail: glasmanufaktur@gmx.at
www.waldviertlerglasmanufaktur.com

Jetzt Schulartikel kaufen!
Volle Regale mit tollen Angeboten!

am Samstag,
9. Sept. 2006,
nachmittags
geöffnet!

BÜCHER · PAPIER · BASTELBEDARF · FOTO- u. GESCHENKSARTIKEL

Ing. Christian Janetschek
3970 WEITRA · BEIM STADTTOR



Rathausplatz 6, 3970 Weitra, Tel.: 02856/2936-0
reception@brauhotel.at, www.brauhotel.at

Festivalmenü im Brauhotel Weitra

1. August bis 3. September 2006

Anlässlich des Theaterfestivals auf Schloss Weitra bieten wir ein **4-gängiges Festivalmenü** nach der Nachmittagsvorstellung oder vor der Abendvorstellung an! Preis: € 26,50

Tischreservierungen erbeten unter: 02856/2836-0

Unsere Bierspezialitäten im Sommer 2006

Juli und August 2006: Sommerbier, Brauhausbier



Gerne geben wir Ihrem Fest einen persönlichen Rahmen:

- Hochzeit
- Familienfeier
- Taufe
- (Erstkommunion, Firmung,...)
- Geburtstag
- Betriebsfeier u.v.m.

Herzliche Gratulation

Herrn

Michael Neunteufel

Untere-Landstraße 144, Weitra

wurde im Juni
von der FH St. Pölten
der akademische Grad

**Dipl.-Ing. (FH) für
Telekommunikation und Medien**

verliehen!

Babysitterin - Leihoma

im Raume Weitra - Gmünd

Auskunft unter Telefon Nr.
02856/2286 oder 0664/934 10 30

spark7 Jugendvorteilskonto

23,--* Euro Eröffnungsprämie

* Bei Abschluss eines spark7 Jugendkontos erhältst du EUR 8,-- bei Kontoeröffnung und nach 4 Monaten EUR 15,-- Jubiläumsbonus.

Für alle neuen
Premium Member
**GRATIS
BÄDERPASS!**

www.sparkasse.at/waldviertel-mitte

SPARKASSE
Waldviertel - Mitte
Weitra



Sportverein Sparkasse Weitra

60 Jahre Sportverein Weitra

Der Sportverein Sparkasse Weitra wurde im Jahr 1946 gegründet und feiert daher heuer sein 60-jähriges Bestandsjubiläum. Aus diesem Anlass wird es im Herbst noch mehrere Veranstaltungen geben. Am **Samstag, 16. September 2006**, findet nachmittags der offizielle Festakt im Braustadt-Stadion Weitra statt. Im Anschluss daran wird es ein Fußballspiel des Club Niederösterreich gegen ein Auswahlteam des NÖ Fußballverbandes geben. Am **Sonntag, 17.9.2006** wird um 09.30 Uhr eine Feldmesse mit Stadtpfarrer Mag. Leszek Bubinski und anschließendem Frührschoppen veranstaltet. Danach sind ein Jugendturnier mit dem SK Rapid, SC Krems und dem SV Weitra sowie Meisterschaftsspiele geplant. Bereits traditionell findet auch heuer wieder das Franz Ferchenbauer Gedenkturnier statt. Ausgetragen wird es am **Samstag, 9. September 2006**, als Seniorenturnier im Braustadt-Stadion Weitra.



Franz Ferchenbauer Gedenkturnier

Bereits traditionell findet auch heuer wieder das Franz Ferchenbauer Gedenkturnier statt. Ausgetragen wird es am Samstag, 9. September 2006, als Seniorenturnier im Braustadt-Stadion Weitra.

eine Runde vorverlegt. Details stehen erst nach der Gruppensitzung fest. Auslosungen erhalten Sie in der Sparkasse Weitra, bei den Heimspielen im Braustadt-Stadion bzw. finden Sie alle Termine im Internet unter www.svweitra.at.

Benefiz-Derby

Am Sonntag, 6. August 2006, um 16.30 Uhr findet ein Benefiz-Fußball-Derby zugunsten Familie Forstner zwischen dem SV Sparkasse Weitra und dem SC St. Martin statt.

Termine zum Vormerken

06.08.2006	Benefiz-Derby SV Sparkasse Weitra – SC St. Martin
19./20.08.2006	Meisterschaftsbeginn
09.09.2006	Franz-Ferchenbauer-Gedenkturnier
16.09.2006	„60 Jahre Sportverein Weitra“

Meisterschaftsbeginn

Die Herbstmeisterschaft der 1. Klasse Waldviertel beginnt voraussichtlich am Wochenende um den 19./20. August 2006. Eventuell wird auch heuer wieder

Wichtiges, Aktuelles, Termine, Infos usw. über den SV Sparkasse Weitra finden Sie unter www.svweitra.at oder im Schaukasten beim Klublokal Walter Waschka.

DIE FREIWILLIGE FEUERWEHR DER STADT WEITRA LÄDT ZUM

grafisch.at



39. Feuerwehrfest Weitra 12. | 13. Aug.'06 beim **neuen Gerätehaus** an der B41!



Samstag, 12. August 2006:
20.30^h Bieranstich
anschl. Unterhaltung mit
„DIE URIGEN“

Sonntag, 13. August 2006:
9.00^h Feldmesse
anschl. **FRÜHSCHOPPEN** mit der
STADTKAPPELLE WEITRA
und Conferencier
Hans Bregesbauer

13.30^h „GOSAUER SPITZBUBEN“

NEU! ab 14.00^h
Gaudiwettbewerb
für 3er-Teams mit
Punktwertung
ca 17.00^h
Siegererhebung

Für unsere kleinen und kleinsten
Besucher gibt es wieder eine
Hüpfburg und weitere lustige
Unterhaltung.

Shutteldienst vom Stadtplatz
und Busbahnhof ist eingerichtet!

EINTRITT FREI!



Wohnschlösserung - Holzhandel
ERICH STÜTZ
3970 Weitra, Spital 24, Tel.: 047-221400

SPARKASSE
Waldviertel-Mitte
Weitra



WIR KOMMEN, WENN SIE UNS RUFEN - HELFEN SIE UNS, WENN WIR SIE BRAUCHEN

IMPRESSUM:

Alle Rechte vorbehalten! Nachdruck – auch auszugsweise – und Übersetzungen nur mit Genehmigung!

Medieninhaber (Verleger): Stadtgemeinde Weitra. Verantwortlich für Stadtnachrichten: Bürgermeister SR Werner Himmer;
für Kulturnachrichten: StR Franz Badstöber; für Volkshochschule: StR Ernest Zederbauer, Redaktion: Stadtamt Weitra, Maria Schwarz
– alle 3970 Weitra, Rathaus.

Druck: Fa. Christian Janetschek, Heidenreichstein



Gedruckt nach der Richtlinie des Österreichischen Umweltschutzverbandes
„Schwarze Karte Druckverbotsgesetz“ • Ing. Christian Janetschek • UMF Nr. 827